

MELKAHKAHN MELKAHKAHN KAN

Oaralap en Pwuhk wet

Pwuhken *Melkahkahn Melkahka Kan* iei pwuknen koulen limpoak kei; pali laud mi ni mwomwenen koul kei me ohl emen kin wiahiong lih emen, oh me liho kin wiahiong ohlo. Nan ekei kawehwehpen pwuhk wet, e kin adaneki *Melkahkahn Solomon*, pwehki mwaren Solomon eh ntinting ni tepin pwuhk wet ni mahsen en Ipru.

Pak tohto mehn Suhs akan kin kawehwehda melkahka pwukat oh wiahki audepe sansal en nanpwungen Koht oh sapwellime aramas akan; oh souleng tohto pil kin wiahki audepe sansal en nanpwungen Krais oh sapwellime Mwomwohdiso.

Audepe ni Oaralap

Keieun Melkahka 1.1—2.7

Keriaun Melkahka 2.8—3.5

Kesiluhn Melkahka 3.6—5.1

Kapahieun Melkahka 5.2—6.3

Kelimaun Melkahka 6.4—8.4

Keweneun Melkahka 8.5-14

¹ En Solomon melkahka me keieu kaselel.

Keieun Melkahka

Lih

² Komw kin metik wasa koaros ni paliwereiet; omwi limpoak me inenen iou sang wain.

MELKAHKAHN MELKAHKAHN KAN 1:3iiMELKAHKAHN MELKAHKAHN KAN 1:8

- ³ Mwaromwi kin katamandohng ie pwohmwahu
en kalepemwi;
sohte lih emen kak katokihedi eh
limpoakohng komwi.
- ⁴ Komwi ketikiniehda, kita eri tangdoaui;
komwi en wiahla ei nanmwarki oh
ketikiniehla nan sapwellimomwi pere.
Kita pahn pereperenpene,
sak wain, oh kalakalapwungki ata limpoak.
Iei me lih koaros kin limpoak kihong komwi!
- ⁵ Lihen Serusalem kan, I me toantoal ahpw
masamwahu,
toantoal rasehng impwal kan nan sapwtehn
en Kedar,
ahpw kaselel rasehng kahdeng kaselel kan
nan tehnpesen Solomon.
- ⁶ Kumwail dehr wiahkin ie me I me sakanakan
pwehki pohn kiliet,
pwe karakar en ketipin me kahrehda.
Riei ko me lingeringerda pahi
oh itonehng ie I en doadoahk nan mwetin
wain.
Ihme kahrehda sohla ei ahnsoun apwalih
paliwereiet.
- ⁷ Ei mwohnlimpoak, ndahdo mahs,
Ia wasa me komw pahn kamwenge ie
noumwi sihpw kan?
Ia wasa re pahn rukusang ie karakar en
ketipin ninsouwas?
- Dahme I en rapahkinkomwihki
nanpwungen silepen sihpw teikan?
- Ohlo*
- ⁸ Kowe me keieu kaselel nanpwaungen lih akan,
ia duwe, ke sohte ese wasao?

Idawehnowei pelin sihpwo;
rapahkihda wasa me noumw kuht kan pahn
mwenge ie
limwahn impwal kan en silepen sihpw kan.

⁹ Kowe, ei mwohnlimpoak, ohl akan kin
mwasimwasingkin uhk,
rasehng oahs wol akan ar kin inangih oahs lih
kaselel me kin tangahki tehnweren Paraao
werennansapw en mahwen kan.

¹⁰ Pitenmoangomw lingan pohn likin sepomw
oh mwotoudi ni tepinweromw rasehng kisin
takai kesempwal kan.

¹¹ Se pahn wiahiong uhk ehu elin sihn kohl me
silper pahn kapwata.

Laho

¹² Ei nanmwarki ketin kipekip nan mwoale,
oh pwohmwahu en ei leh kipehdi wasa.

¹³ Ei mwohnlimpoak pwohtik pwohmwahu en
mir
ni eh kipekip pohn ei dihdi kat.

¹⁴ Ei mwohnlimpoak rasehng rohs en nansapw
akan
me kin masal nan mwetin wain kan nan Engkedi.

Ohlo

¹⁵ Ia uwen omw kaselel, ei mwohnlimpoak;
ia uwen poaren mesomw kan eh lingalingki
omw limpoak!

Laho

¹⁶ Soangen omwi silang mwahu, ei mwohn-
limpoak;
ia uwen omwi kin kaparanihiehda!
Dihpw kan pahn wia ata peht;

17 tuhke sidar me pahn wia lohlo en imwata,
oh tuhke saiprus me pahn wia denso.

2

1 Ihte I wia kisin wahnrohs en nansapw en Saron,
kiepw pwoat nan wahu.

Ohlo

2 Rasehng kiepw ehu nanopwungen dihpw tekatek
kan,
iei duwen ei mwohnlimpoak nanopwungen lih
akan.

Lihp

3 Rasehng tuhke apel pwoat nanopwungen tuhke
kan en nanwel,
iei duwen ei karasahiong ei mwohnlimpoak
ong ohl teikan.

I kin perenki mwomwohd pahn mweteh,
oh wah kan me inenen mem nan ewei.

4 E waielahng nan eh perehn kamadipw
oh apihada pohi pilailk en limpoak.

5 Pwurehng kakehlakahkiniehdha wahn wain
madekeng kan
oh katinahkiniehdha apel kan!
Pwe I luwetkihla ei limlimpoak.

6 Peh palimeing mihami pahn moangei,
oh peh palimaun kin damwedamwer ie.

7 Lihen Serusalem kan, kumwail inoukikhong ie,
kumwail kahukikhla ni mwaren tie marahra
kan oh kasel kan
me kumwail sohte pahn kedirapwahla at
limpoak.

Keriahun Melkahka

Lihp

8 I rong ngilen ei mwohnlimpoak.

MELKAHKAHN MELKAHKAHN KAN 2:9v MELKAHKAHN MELKAHKAHN KAN 2:16

E tangatang kohdo pohn nahna kan,
tangatang kodohng ie pohn kisin dohl kan.

⁹ Ei mwohnlimpoak rasehng kasel men,
rasehng tie wol pwulopwul men.

E kesikesihnen limwahn kehlo.

E kilikilengdo nan wenihmwtko,
e mwasamwasahn ie ni didwehweho.

¹⁰ Ei mwohnlimpoak koasoiong ie.

Ohlo

Nna, keido ei mwohnlimpoak;
ei mwohnlimpoak, kohdo iang ie.

¹¹ Ahnsoun kopou imwiseklahr; keteu tokedier;
¹² wahnrohs kan masalpesengier nansapw
akan.

Met iei ahnsoun kokoul,
ngilen mwuroi kin peipeido sang nan mwaht
akan.

¹³ Wahntuhke pik kan tepidahr mat;
nan wehwe direkilahr pwohtik pwohmwahu
en masal en wain akan.

Nna, keido ei mwohnlimpoak;
ei mwohnlimpoak, kohdo iang ie.

¹⁴ Ke rasehng mwuroi men me kin rukuruk
nan pwoaren paip.

Mweidohng ie I en kilang kaselel en mesomwen
oh rong ngilamwahu en ngilomwen.

¹⁵ Kumwail saikedi kidi en wel kan, kisin kidi en
wel kan,
mwohn ar pahn kauwehla at mwetin waino
ni eh pahn masalpeseng.

Lih

¹⁶ Ei mwohnlimpoak iei ahi, oh ngehi me ah.

E kin kamwenge nah pelin sihpw kan nanopwungen kiepw kan

¹⁷ lao lel engitik en nimenseng eh kin ipido
oh rotorot kin sohrala.

Pwurodo, ei mwohnlimpoak, rasehng kasel men,
rasehng tie wol en nanwel pohn nahna kan en
Peder.

3

¹ Pwohng koaros ni ei kin wonohn nan ei peht
I kin ouraman ei mwohnlimpoako;
I kin raparapahki, I ahpw sohte kak diar.

² I kin kohkohseli nan kahnimwo,
nan ahl akan oh nanopwungen ihmw kan.

I rapahki ei mwohnlimpoako,
I rapahki, I ahpw sohte kak diar.

³ Silepen kahnimwo kei ahpw kasaingiehdhi ni ar
doudouseli;
I ahpw idek rehrail, “Kumwail sohte kilang ei
mwohnlimpoako?”

⁴ I alulahsangirailte, ngehi eri tuhwong.
I ahpw pwoalehdi, sohte men kadarala
lao I walahng nan imwen ineio,
walahng nan pere me I ipwid ieo.

⁵ Lihen Serusalem kan, kumwail inoukihong ie;
kumwail kahukihla ni mwaren tie marahra
kan oh kassel kan
me kumwail sohte pahn kadirapwahla at
limpoak.

Kesiluwen Melkahka
Laho
⁶ Dahkot met me kohkohdahsang nan sapwtehn
likamwete uhr en ediniei,

MELKAHKAHN MELKAHKAHN KAN 3:7viiMELKAHKAHN MELKAHKAHN KAN 4:1

me pwohn warpwohmwahu oh mir,
warpwohmwahu me sounnetinet kan kin
netikihla?

⁷ Solomon ketiket kohdo, e ket pohn sapwellime
rohpapiso;
sounpei wenehk me wia silepe
sounpei me keieu wadawad nan Israel.

⁸ Irail koaros koahiek en doadoahngki kedlahs;
irail koaros iei sounpei wadawad ekei nan
mahwen.

Emenemen irail tehtehki kedlahs,
mehn sile mwekid suwed kan en nipwong.

⁹ Nanmwarki Solomon ket pohn mwoale me kin
ro,
me wiawihkihda tuhke keieu kaselel.

¹⁰ Silper me kidim uhr kan;
oh likou me deiadki kohl me mi powe.

Irepent wasahn mwomwohd kan kidikidki likou
poh ntahn mwel,
me lihen Serusalem kan kin samanih pahda
ni keneinei.

¹¹ Lihen Saion kan, kumwail patohdo iang udiah!
Nanmwarki Solomon.

E ketin kapwatki nihn me ine patohwandahng
pohn tapwi,
ni rahn me e ketin kapwopwoudo,
ni rahnen sapwellime keremwel.

4

Ohlo

¹ Soangen omw kaselel, ei mwohnlimpoak!
Ia uwen poaren mesomw kan eh wie lingalingki
limpoak pahn omw koaduhpwel.
Pitenmoangomw rasehng pelin kuht

MELKAHKAHN MELKAHKAHN KAN 4:2viiiMELKAHKAHN MELKAHKAHN KAN 4:9

me kin wie lusulus kohdi pohn kisin dohl kan
en Kilead.

² Ngihmw kan pwetepwet rasehng sihpw kan
me ahpwteln seisei oh wideud.

Sohte mehpwoat me kohsang;
koaros pahrek mwahu.

³ Kilinewomwen rasehng silik weitahta;
ia uwen kaselel ni omw kin koasoi.

Likin sepomw kan pwukapwuk pahn omw koad-
uhpwel.

⁴ Tepinweromw pwonopwon oh mendendel
rasehng sapwellimen Depit imwen douliko,
oh omw elin kapwat ni tepinweromw
rasehng mehn sansar kid.

⁵ Omw dihdi kan rasehng kasel kan,
mpweren tie me mwengemwengeseli nan-
pwungen kiepw kan.

⁶ I pahn mihmi pohn kisin dohl en mir,
ohn dohl en warpwohmwahu,
lao engitik en nimenseng ipido
oh rotorot sohrala.

⁷ Soangen omw masamwahu, ei mwohnlimpoak;
ia uwen omw kaselel!

⁸ Nna, ei lih kamwohd, kita mjeselsang pohn
Nahna Lepanon kan;
kita kohkohlahsang Lepanon.

Kita kohdihla sang pohn kumwen Nahna Amana,
sang pohn Nahna Senir oh Nahna Ermon,
wasa me laion oh lepard kan kin koukousoan
ie.

⁹ Nan mesomwen, ei mwohnlimpoak oh ei lih
kamwohd,

MELKAHKAHN MELKAHKAHN KAN 4:10ixMELKAHKAHN MELKAHKAHN KAN 4:15

oh mwaromw elin kapwat en pahn tepin-weromwen
kauwelahr mohngiongi.

¹⁰ Omw limpoak kin kaperenihiehda,
ei mwohnlimpoak, oh ei lih kamwohd.

Omw limpoak iou sang wain;
omw leh pwohtik pwohmwahu sang soangen
mehn doal leh koaros.

¹¹ Ei mwohnlimpoak, nemen kilin ewomwen
rasehng mem en sukehn loangalap;
lowomwen iei milik oh sukehn loangalap nan
eweiet.

Omw likou kan duwehte pwohtik pwohmwahu
koaros en Lepanon.

¹² Ei mwohnlimpoak, ei lih kamwohd, iei mwaht
rir ehu,
mwetuwel ehu me kelpene, pwarer ehu me
rir sang aramas koaros;

¹³ iei wasa me kisin tuhke kan kin pweida
mwahu ie.

Re kin keirda rasehng soangen tuhke me kin
adaneki pwohmakraneid
oh wah me keieu kaselel.

duwehte henna oh nard,

¹⁴ sapron, kalamus, oh sinamon,
de soangen warpwohmwahu koaros kin ohla
mwahl wasao.

Mir oh aloes kin keirda wasao
iangahki soangen leh keieu pwohmwahu
koaros.

¹⁵ Pwarer kei kin kalamwurih mwetuwelo,
pwilipwil en pihl sang

MELKAHKAHN MELKAHKAHN KAN 4:16xMELKAHKAHN MELKAHKAHN KAN 5:2

ni piletik kan me kin pwilipwildihdo sang
pohn Nahnahn Lepanon kan.

Laho

¹⁶ Pirida, kisinieng en Paliepeng,
Kisinieng en Palieir, ipido nan ei mwahtet;
kadirehkihla pwohtik pwohmwahu nan we-
hwe.
Mweidohng ei mwohnlimpoak en mwemweit nan
eh mwetuvel
oh en konote wah me keieu kaselel.

5

Ohlo

¹ Ei mwohnlimpoak, oh ei lih kamwohd,
I pedolongehr nan ei mwetuvel.
I dandar ei warpwohmwahu oh mir;
I kangkang ei sukehn loangalap;
I niminim kenei wain oh milik.

Lihen Serusalem kan

Kumwa konot, kumwa me limpoakpene, oh
konokonot wain
lao kumwa luhmwuhmwkihla sapwelli-
mamwa limpoak!

Kapahiun Melkahka

Laho

² Nindokon ei memeir, mohngiongi wie pepehd.
I ouraman duwen ei mwohnlimpoak eh
letelet ni wenihmwo.

Ohlo

Lao kompoakepahi, oh ei mwohnlimpoak,
mweidohng ie mahs pwe I en pedolong.
Moangeiet wisekesengkilahr pwoaik en
ninsohrahn

MELKAHKAHN MELKAHKAHN KAN 5:3xiMELKAHKAHN MELKAHKAHN KAN 5:9

oh pitenmoangei kat pil wisekesengkilahr
lemwulemwur en ninsohrahn.

Loho

³ I kihsangehr ei likou kan;
dahme I pahn pwurehng likoukihda?

I widendahr nehi kat;
dahme I pahn pwurehng kasaminehkihla?

⁴ Ei mwohnlimpoak doake wenihmwo,
oh loalei mwekidkihda eh mihmi limwahi.

⁵ I onopadahr I en kasamwohlong loale.

Pehi kat pwohtik pwohmawhuki mir,
sendin pehi kat wisekesengki pilen mir,
ni ei kapir mehn kepir en wenihmwo.

⁶ Ngehi eri ritingada wenihmwo ong ei mwohn-
limpoako,
ahpw e solahr mie, e samwalahr.

Ia uwen ei men rong ngile!

I rapahki, I ahpw sohte diar;
I likwerih, ahpw sohte me sapeng.

⁷ Silepen kahnimwo diariehda ni ar doudouseli;
re poakihiehdi oh kauweiehla;
sounsilasil ko ni ewen kelen kahnimwo
tehrasang ei koaduhpwel.

⁸ Lihen Serusalem kan, kumwail inoukihong ie,
ma kumwail diar ei mwohnlimpoako,
kumwail pahn ndaiong me I luwetkilahr ei
limpoak.

Lihen Serusalem kan

⁹ Kowe, me keieu kaselel nanpwungen lih akan
koaros,
ia duwe, omw mwohnlimpoako, e wekisang
ohl teikan koaros?

Dahme nohn kaselel reh
me se en wiahkikhong uhk at inou?

Lihø

¹⁰ Ei mwohnlimpoako me silang mwahu oh
kehlail;

ih me keieu wadawad nanopwungen mwah-
nakapw nen.

¹¹ Silangio me pwukapwuk oh medendel;
pitencoange pikosalap,
toantoal duwehte menpihr me adaneki
reipen.

¹² Pwoaren silangio me kaselel rasehng mwuroi
kan limwahn piletik,
mwuroi me duhduhki pilen milik oh kesikesi-
hnen limwahn piletik.

¹³ Likinsepe inenen kaselel rasehng mwetuvel
ehu
me diren rohs oh warpwohmwahu.

Kilin ewe rasehng kiepw,
wisekesengki pilen mir.

¹⁴ Peh kan me kaselel
oh kisin takai kesempwal mi nan nah rihng
kan.

Paliwere rasehng aipori medendel,
me kisin takai kesempwal me adaneki sapir
kin kapwata.

¹⁵ Denge kan rasehng uhren alapasder riapwoat
me uhdahsang pohn poahsoan kohl.

Paliwere me roson, rasehng Nahnah Lepanon
kan

oh tuhke sidar reirei kan me mi wasao.

¹⁶ Ewe me mem ni ei kin metik;
mehkoaros reh kin kaparanihiehda.

Lihen Serusalem kan,

MELKAHKAHN MELKAHKAHN KAN 6:1xiiiMELKAHKAHN MELKAHKAHN KAN 6:6

ih duwen met mwomwen ei mwohnlimpoako.

6

Lihen Serusalem kan

¹ Kowe, lih keieu kaselel nanpwungen lih akan koaros,
ia wasa me omw mohnlimpoako kohla ie?
Ndahdo mahs, mehnia ahl me e keidla ie,
pwe se en seweseiuk iang rapahki.

Loho

² Ei mwohnlimpoako samwalahr nan eh mwe-tuwelo,
wasa me tuhke palsam kan kin keirda ie.
E kamwekamwenge nah pelin sihpw kan nan
mwetuwelo
oh dandar kiepw kan.
³ Ei mwohnlimpoako iei ahi, oh ngehi me ah;
e kin kamwenge nah sihpw kan nanpwungen
kiepw akan.

Kelimaun Melkahka

Ohlo

⁴ Ei mwohnlimpoak, ke inenen masamwahu
rasehng Tirsia,
kaselel rasehng kahnimw en Serusalem.
oh mehn kapeudiahl lingan rasehng kahn-imw laud pwukat.

⁵ Sohpeiweisang ie,
pwe pwoaren mesomw kan kaloweiedier.
Pitenmoangomw kan rasehng pelin kuht
me lusulus kohdi pohn kisin dohl akan en
Kilead.
⁶ Ngihmw kan pwetepwet rasehng pelin sihpw
ehu

- me ahpwtehn wideud.
Sohte apwoat me kohsang;
koaros me pahrek.
- ⁷ Likinsepomw kan pwukapwuk pahn omw koad-
uhpwel.
- ⁸ Nanmwarkio en sapwellimaniki likend wenehk,
pekehi weliankan,
peinakapw tohto me soh kak wadawad!
- ⁹ Ahpw mehtemen me I poakepoake,
oh eh kaselel rasehng lingan en mwuroi men.
Ih iehros emen rehn eh nohno,
seri soisoi rehn eh nohno.
Lih koaros kin kilang oh kapunga;
lih nanmwarki kan oh pekehi kan kin wia
arail koulen kapunga ih.
- ¹⁰ Ihs memenet me mese rasehng lingen ketipin?
E inenen masamwahu oh kaselel,
rasehng ketipin de maram.
- ¹¹ I kohdihla nan mwetuvel en almond kan
pwe I en kilang kisin tuhke pwulopwul kan
nan wahwo,
pwe I en kilang tehntuhkehn wain me ah-
pwtehn pwerla kan
oh tuhke pwohmakraneid me masalehr kan.
- ¹² I wie rerrer, pwehki omw kahrehiong ie I en
tiwhokihla limpoak
rasehng soundak werennansapw en mahwen
eh kin ngoangkihla mahwen.
- Lihen Serusalem kan*
- ¹³ Pwurodo, pwurodo, kowe serepein en Sulam,
pwe se en kilikilang omw kahlek.
- Lih*
Dahme kumwail men kilang kin ie

ni ei kin kahkahlek nanopwungen sounpoudi-
ahl akan?

7

Ohlo

¹ Ia uwen kaselel en serepein men kowehn!

Ia uwen kaselel en nehmw kan nan omw
sandel kan.

Kaselel en tepindengomw kan

likamwete mengin pehn sounmahlen
koahiek emen.

² Mie pwohl ehu wasao,

me wain pwohmvahu sohte kin nekisang
loale.

Kapakap en wiht ehu mie wasao,

me kiepw kan kapilpene.

³ Omw dihdi kan rasehng mpwer en tie ehu,

rasehng kasel riemen.

⁴ Tepinweromw rasehng wasahn doulik aipori
ehu.

Pwoaren mesomw kan rasehng pwarer kan nan
kahnimw Espon,

limwahn wenihmwen kelen kahnimw la-
palapo.

Tumwomwen me inenen kaselel rasehng wasahn
doulik en Lepanon

me uh sallahng Damaskus.

⁵ Moangomwen inenda rasehng Nahna Karmel.

Lingan en omw ingihngen piripir rasehng silik me
keieu kaselel;

me lingene kakete kalowehdi kupwur en nan-
mwarki men.

⁶ Ia uwen omw kaselel;

ia uwen unseklahn kaperen en omw limpoak!

- ⁷ Mwekid en paliweromw inenen kaselel rasehng
nih pwoat,
omw dihdi kan rasehng dunen nih tik.
⁸ I pahn douda nan niho
oh dolung wah kan.

Omw dihdi kan rasehng dunen kreip ong ie,
omw esingek rasehng pwohtik pwohmwahu
en apel,
⁹ oh ewomw rasehng wain me keieu iou.

Laho

Eri, waino en pwiliwohng rehn ei mwohn-
limpoak,
pwilipwilwei pohn kilin ewe oh ngih kan.

¹⁰ Ei mwohnlimpoako kin ahnekin ie, oh kin
inangih ie.

¹¹ Kohdo ei mwohnlimpoak, kita kohdahla mahs
nansapwo
oh pweidi nan kisin kahnimw tikitik kan.

¹² Kita pahn sangkenei pirida nimenseng oh ki-
lang mwestin wain kan
pwe kita en kilang ma re keirdahr,
ma re masalehr,
ma tuhke pwohmkraneid ko masalehr.

I ahpw pahn kihong uhk ei limpoak wasao.

¹³ Ke pahn kak ned pwohtik pwohmwahu en wah-
ntuhke mandreika kan,
oh wahntuhke pwohmwahu koaros mie
limwahn ata wenihmwo.

Kompoakepahi, I nekinekid ong uhk
soahng kaperen kan en mahs oh me kapw.

a **7:13:** MANDREIK: Tehk nan kawehwepen lepin mahsen kan.

8

- ¹ Ia uwen ei men kowe me riei pwutak,
me ineio kadidihada.
Eri, ni ei pahn tuhwong uhk nanial,
I pahn kak en metik uhk oh sohte emen pahn
suwedki.
- ² I pahn waiukala nan imwen inei,
wasa me ke pahn padahkihong ie duwen
limpoak.
- I pahn kihong uhk wain me doal warp-
wohmwuahu,
wain me wiawihdahsang pwohmakraneid
kan.
- ³ Pehmw palimeing mi pahn moangei,
oh pehmw palimaun kin damwedamwer ie.

- ⁴ Kumwail lihen Serusalem kan, kumwail inouki-
hong ie,
me kumwail sohte pahn kadirapwahla at
limpoak.

*Keweneun Melkahka
Lihen Serusalem kan*

- ⁵ Ihs memenet me kohkohdohsang nan sapwtehn,
kolokol pehn eh mwohnlimpoak?
- Laho*
- I panginuhkada pahn tuhke apelo,
wasa me ke ipwidi ieo.
- ⁶ Ritingedi mohngiongomw sang limpoak en
emen tohrohr;
ngehi kelehpw me ke pahn kin pwoalehdi.
Kehlail en limpoak duwehte mehla;
ineng en limpoak rasehng kehlail en mehla.
E kin luluda

MELKAHKAHN MELKAHKAHN KAN 8:7xviiiMELKAHKAHN MELKAHKAHN KAN 8:12

oh kamwasikahla wasa rasehng kisiniei
kehlail.

⁷ Sohte pihl kak kakunla;
sohte lapake kak pwillaahng powe.
Ahpw ma emen pahn song en pwainkihda
limpoak reken eh kepwe,
e pahn mwamwahlla pahn aramas koaros.

Rien Liho Pwutak kan

⁸ Mie riat serepein men,
oh eh dihdi kan wie tikitikte.
Dahme se pahn wiahiong
ma mwahnakapw men pahn peki en
pwoudiki?

⁹ Ma ih dihd ehu,
se pahn kauwadahng wasahn doulik silper
ehu.
Ahpw ma ih ewen kehl ehu,
se pahn didihkipene tuhke sidar.

Liho

¹⁰ Ngehi dihd ehu,
oh ei dihdi kan me wia wasahn doulik.
Ei mwohnlimpoako kin dehdehki
pwe I kin diar ei nsenamwahu oh popohl reh.

Ohlo

¹¹ Solomon sapwellimaniki mwetin wain ehu
nan tehnpas me adaneki Paal Amon.

Mie soumwet kei me kohwahkihong;
emenemen irail kin pwainkihong uwen
mwohni silper kid.

¹² Me mwahu, Solomon en sapwellimaniki
mwohni silper kido,
oh soumwet kan en pwaiskihsang mwohni
silper riepwikio;

MELKAHKAHN MELKAHKAHN KAN 8:13xixMELKAHKAHN MELKAHKAHN KAN 8:14

a ngehi, I tungoalenki mwetin wain tohrohr ehu
me uhdahn pein ahi!

13 Ei mwohnlimpoak, I men rong ngilomw sang
nan mwetuvelo;
kompoakepahi kan awiawih pwe re en rong
omw pahn lokaia.

Laho

14 Keido mahs, ei mwohnlimpoak, duwehte kasel
men,
duwehte tie wol pwulopwul men pohn nahna
kan,
wasa me warpwohmwahu kan kin keirda ie.

**Pohnpeian Bible with Apocrypha
The Holy Bible in the Pohnpeian language of the
Federated States of Micronesia**

copyright © 2006 Bible Society of the South Pacific

Language: Pohnpeian

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2017-09-08

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files
dated 9 Oct 2020

7ff9a0a6-6024-5540-a190-762a68918ebc